



## EU DECLARATION of CONFORMITY (DoC)

1. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:

1.1. Name: Marelli Corporation  
Note) We changed the company name from Calsonic Kansei Corporation on October 1, 2019.

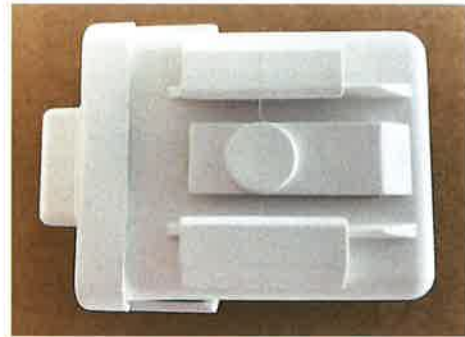
1.2. Address: 2-19-4, Miyahara-cho, Kita-ku, Saitama-shi, Saitama-ken, 331-0812 JAPAN

2. We declare that the DoC is issued under our sole responsibility and belongs to the following product.

Object of the declaration:

2.1. Product Name Keyless Start System for vehicle

2.2. Model Name R57L1



3. The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

Radio Equipment (RE) Directive (2014/53/EU)

3.1. The following harmonized standards and technical specifications have been applied:

Health & Safety EN IEC 62368-1:2020 + A11: 2020  
(Article 3.1(a)):

EMC EN 301 489-1 V2.2.3  
(Article 3.1(b)):

Radio Spectrum EN 300 220-1 V3.1.1  
(Article 3.2): EN 300 220-2 V3.1.1

4. Signed for and on behalf of:

Saitama, Japan

Place of Issue:

September 4, 2023

4.1. Date of Issue:

Takaichiro Ishida

ELS System & Engineering Project Management Dept.

**Bulgaria (BG) Bulgarian**

ЕС Декларация за съответствие

1. Тази декларация за съответствие се издава под пълната отговорност на производителя

1.1.Фирма

1.2.Адрес

2.удостоверяваме и декларираме, че следният продукт/и/

2.1.Име на продукта

2.2.Модел №

3.Директиви

3.1.Приложени хармонизиращи стандарти

4.Подпис

4.1.Дата

**Czech Republic (CZ) Czech**

Prohlášení o shodě EU

1. Toto prohlášení o shodě se vydává výlučně na odpovědnost výrobce

1.1. název

1.2. Adresa

2. Prohlašujeme, že DoC je vydáváno na vlastní odpovědnost a patří k následujícímu produktu.

2.1. Jméno výrobku

2.2. Model číslo.

3. Směrnice

3.1. Aplikované harmonizované normy

4. Podpis

4.1. Datum vydání

**Denmark (DA) Danish**

EU Overensstemmelseserklaring

1. Denne overensstemmelseserklæring udstedes alene på fabrikantens ansvar

1.1.Firma

1.2.Adresse

2.certificerer og erklærer under eneansvar, at følgende produkt(er)

2.1.Produkt navn

2.2.Model nr.

3.Direktiver

3.1.Gældende harmoniserede standarder

4.Underskrift

4.1.Udstedelsesdato

**Germany (DE) Deutsch**

EG-Konformitätserklärung

1. Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt

1.1.Firma

1.2.Adresse

2.bestätigen und erklären in alleiniger Verantwortung, dass das/die folgende/n Produkt/e

2.1.Produktname

2.2.Modell Nr.

3.Richtlinie

3.1.Harmonisierte Normen

4.Unterschrift

4.1.Ausstellungsdatum

**Estonia (EE) Estonian**

EC Vastavusdeklaratsioon

1. Vastavusdeklaratsioon antakse välja ainuisikuliselt tootja vastutusel
  - 1.1. Ettevõte
  - 1.2. Aadress
2. Kinnitame ja deklareerime oma vastutusega, et järgnev toode (tooted)
  - 2.1. Toote nimetus
  - 2.2. Mudeli Number
3. Direktiivid
  - 3.1. Kohandatud kooskolastatud standard
4. Allkiri
  - 4.1. Probleemi ilmnenise kuupaev

**Ireland (IE) Irish**

Dearbhú comhréireachta an AE

1. Eisítear an dearbhú comhréireachta seo faoi fhreagracht amháin an mhonaróra
  - 1.1. Ainm
  - 1.2. Seoladh
2. Dearbhaímid go n-eisítear an DoC faoi ár bhfreagracht amháin agus go mbaincann sé leis an táirge seo a leanas.
  - 2.1. Ainm Táirge
  - 2.2. Múnla Uimh.
3. Treoracha
  - 3.1. Caighdeáin Chomhchuíbhithe Feidhmeacha
4. Síniú
  - 4.1. Dáta eisiúna

**Greece (EL) Greek**

Δήλωση συμμόρφωσης της ΕΕ

1. Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή
  - 1.1. Ονομα
  - 1.2. Διεύθυνση
2. Δηλώνουμε ότι η DoC εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη και ανήκει στο ακόλουθο προϊόν.
  - 2.1. Ονομα προϊόντος
  - 2.2. Αριθμός Μοντέλου.
3. Οδηγίες
  - 3.1. Εφαρμοσμένα εναρμονισμένα πρότυπα
4. Υπογραφή
  - 4.1. Ημερομηνία έκδοσης

**Spain (ES) Spanish**

Declaracion de Conformidad CE

1. Esta declaración de conformidad se emite bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.
  - 1.1. Compañia
  - 1.2. Direccion
2. certificamos y declaramos bajo nuestra responsabilidad que el siguiente producto
  - 2.1. Nombre de producto
  - 2.2. Numero Model
3. Directivas
  - 3.1. Estandares Armonizados Aplicados
4. Firma
  - 4.1. Fecha de emision

**France (FR) French**

## Declaration de Conformite

1. Cette déclaration de conformité est émise sous la seule responsabilité du fabricant.
- 1.1. Company
- 1.2. Adresse
2. Nous certifions et déclarons en toute responsabilité que le ou les produits suivants
- 2.1. Reference produit
- 2.2. No. Modele
3. Directives
- 3.1. Normes Harmonisees appliquees
4. Signature
- 4.1. Date d'edition

**Croatia (HR) Croatian**

## EU deklaracija sukladnosti

1. Ova izjava o sukladnosti izdana je isključivo u odgovornosti proizvođača
- 1.1. Ime
- 1.2. Adresa
2. Izjavljujemo da je izdavanje osobne iskaznice pod jedinom odgovornošću i pripada sljedećem proizvodu.
- 2.1. Ime proizvoda
- 2.2. Model br.
3. Smjernice
- 3.1. Primijenjeni harmonizirani standardi
4. Potpis
- 4.1. Datum izdavanja

**Italy (IT) Italian**

## Dichiarazione di Conformita CEE

1. Questa dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del produttore
- 1.1. Societa
- 1.2. Indirizzo
2. certifica e dichiara sotto la propria responsabilita che, il seguente prodotto(i)
- 2.1. Prodotto
- 2.2. Modello
3. Direttive
- 3.1. Riferimenti standard europei in vigore
4. Firma
- 4.1. Data

**Latvia (LV) Latvian**

## ES atbilstības deklarācija

1. Šo atbilstības deklarāciju izsniedz, uzņemoties tikai ražotāja atbildību
- 1.1. Nosaukums
- 1.2. Adrese
2. Mēs apliecinām, ka DoC tiek izsniegta uz mūsu vienīgās atbildības un pieder pie šāda produkta.
- 2.1. Produkta nosaukums
- 2.2. Modelis Nr.
3. direktīvas
- 3.1. Piemērojamie harmonizētie standarti
4. Paraksts
- 4.1. Izdošanas datums

**Lithuania (LT) Lithuanian**

## ES atitikties deklaracija

1. Ši atitikties deklaracija išduodama tik gamintojo atsakomybe

1.1. vardas

1.2. Adresas

2. Mes deklaruojame, kad DoC išduodama už mūsų atsakomybę ir priklauso toliau nurodytam produktui.

2.1. Produkto pavadinimas

2.2. Modelio Nr.

3. Direkcijos

3.1. Taikomi suderinti standartai

4. Parašas

4.1. Išleidimo data

**Luxembourg (LU) Luxembourgish**

## EU Konformitéit Erklärung

1. Dës Konformitéitofklärung gëtt ënnert der Verantwortung vum Fabrikant ausgeliwwert

1.1. Numm

1.2. Adress

2. Mir erklärt dat de DoC ënnert eis eleng verantwortlech ass a gehéiert zu dem folgendem Produkt.

2.1. ProduktName

2.2. Model No.

3. Direktiven

3.1. Appliqué'n harmoniséierte Standards

4. Ënnerschrëft

4.1. Datum vum Thema

**Hungary (HU) Hungarian**

## EU megfeleléségi nyilatkozat

1. Ez a megfeleléségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségi körébe tartozik

1.1. Név

1.2. Cím

2. Kijelentjük, hogy a DoC kizárólagos felelőssége alá tartozik, és a következő termékhez tartozik.

2.1. Termék név

2.2. Model szám.

3. Irányelvek

3.1. Alkalmazott harmonizált szabványok

4. Aláírás

4.1. Kiadás dátuma

**Malta (MT) Maltese**

## EC Dikjarazzjoni ta 'Konformita'

1. Din id-dikjarazzjoni tal-konformità tinhareġ taht ir-responsabbiltà unika tal-manifattur

1.1. Kumpanija

1.2. Indirizz

2. Ddikjarat u ccertifikat taht ir-resposabilta ta' dawn il-prodotti li gejjin.

2.1. Isem il-prodott

2.2. Numru ta Mudell

3. Direttivi

3.1. Standards applikati amologati

4. Firma

4.1. Data ta Hrug

**Netherlands (NL) Dutch**

EC Verklaring van conformiteit

1. Deze conformiteitsverklaring wordt uitgegeven onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de fabrikant

1.1. Bedrijf

1.2. Adres

2. certificeren en verklaren onder Individuele verantwoordelijkheid dat het volgende product(en)

2.1. Productnaam

2.2. Model Nr.

3. Richtlijnen

3.1. Toegepaste geharmoniseerde normen

4. Handtekening

4.1. Datum van uitgave

**Poland (PL) Polish**

Deklaracja zgodności UE

1. Niniejsza deklaracja zgodności jest wydawana na wyłączną odpowiedzialność producenta

1.1. Nazwa

1.2. Adres

2. Oświadczamy, że deklaracja zgodności wydana jest na naszą wyłączną odpowiedzialność i należy do następującego produktu.

2.1. Nazwa produktu

2.2. Model nr

3. Dyrektywy

3.1. Stosowane zharmonizowane normy

4. Znak

4.1. Data wydania

**Portugal (PT) Portuguese**

Declaracao de Conformidade CE

1. Esta declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante

1.1. Empresa

1.2. Morada

2. certificamos e declaramos segundo nossa responsabilidade que o seguinte producto

2.1. Nome de producto

2.2. Modelo numero

3. Directivas

3.1. Normas aplicadas

4. Firma

4.1. Data de emissao

**Romania (RO) Romanian**

Declarația de conformitate a UE

1. Această declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului

1.1. Nume

1.2. Adresa

2. Declaram că DoC este emis pe propria răspundere și aparține următorului produs.

2.1. Numele produsului

2.2. Numarul modelului,

3. Directive

3.1. Standarde armonizate aplicate

4. Semnătura

4.1. Data emiterii

**Slovenia (SI) Slovenian**

## Izjava o skladnosti EU

1. Ta izjava o skladnosti se izda pod izključno pristojnostjo proizvajalca
  - 1.1. Ime
  - 1.2. Naslov
2. Izjavljamo, da je DoC izdano pod izključno pristojnostjo in pripada naslednjemu izdelku.
  - 2.1. Ime izdelka
  - 2.2. Model št.
3. direktive
  - 3.1. Uporabljeni usklajeni standardi
4. Podpis
  - 4.1. Datum izdaje

**Slovakia (SK) Slovak**

## Vyhlásenie o zhode EÚ

1. Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva výlučne na zodpovednosť výrobcu
  - 1.1. názov
  - 1.2. adresa
2. Vyhlasujeme, že DoC sa vydáva na našu zodpovednosť a patrí k nasledujúcemu produktu.
  - 2.1. Meno Produktu
  - 2.2. Model č.
3. Smernice
  - 3.1. Aplikované harmonizované normy
4. Podpis
  - 4.1. Dátum vydania

**Finland (FI) Finnish**

## EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

1. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus annetaan valmistajan vastuulla
  - 1.1. Yritys
  - 1.2. Osoite
2. vakuutamme yksinomaan omalla vastuulla, etta seuraava tuote
  - 2.1. Laitte
  - 2.2. Mallitunnus
3. Direktiivit
  - 3.1. Harmonisoidut standardit
4. Allekirjoitus
  - 4.1. Paivamaara

**Sweden (SE) Swedish**

## EU-deklaration om överensstämmande

1. Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar
  - 1.1. Foretag
  - 1.2. Adress
2. certifierar och deklarerar under vart egna ansvar att foljande produkt(er)
  - 2.1. Produkt namn
  - 2.2. Modell Nr.
3. Direktiv
  - 3.1. Harmoniserade standarden
4. Signatur
  - 4.1. Datum for utfardande

**Iceland (IS)**Icelandic

## Samræmisýfirlýsing ESB

1. Þessi yfirlýsing um samræmi er gefin út á ábyrgð framleiðanda

1.1. Nafn

1.2. Heimilisfang

2. Við lýsum yfir að DoC sé gefin út á cigin ábyrgð og tilheyrir eftirfarandi vöru.

2.1. Vöru Nafn

2.2. Gerð nr.

3. tilskipanir

3.1. Samþykktar samræmdar staðlar

4. Undirskrift

4.1. Útgáfudagur

**Norway (NO)**Norwegian

## EF-samsvarserklæring

1. Denne samsvarserklæringen utstedes på produsentens ansvar

1.1. Selskap

1.2. Adresse

2. sertifiserer og erklærer på eget ansvar at følgende produkt(er)

2.1. Produktnavn

2.2. Modellnr.

3. Direktiver

3.1. Anvendte harmoniserte standarder

4. Signatur

4.1. Dato for utstedelse

**Macedonia (MK)**Macedonian

## Изјава за сообразност на ЕУ

1. Оваа изјава за сообразност се издава под исклучива одговорност на производителот

1.1. Име

1.2. Адреса

2. Изјавуваме дека DoC се издава под наша единствена одговорност и припаѓа на следниов производ.

2.1. Име на производот

2.2. Модел бр.

3. Директиви

3.1. Применливи хармонизирани стандарди

4. Потпис

4.1. Датум на издавање

**Turkey (TR)**Turkish

## AB uygunluk beyanı

1. Bu uygunluk beyanı, üreticinin sorumluluğundadır.

1.1. isim

1.2. Adres

2. DoC'nun sadece bizim sorumluluğumuzda olduğunu ve aşağıdaki ürüne ait olduğunu beyan ederiz.

2.1. Ürün adı

2.2. Model numarası.

3. Direktifler

3.1. Uygulamalı Uyulaştırılmış Standartlar

4. İmza

4.1. Veriliş tarihi



**Montenegro (YU) Crnogorski jezik**

**Изјава о усаглашености са ЕУ**

1. Ова изјава о усаглашености се издаје под искључивом одговорношћу произвођача

1.1. Име

1.2. Адреса

2. Изјављујемо да се ДоЦ издаје под искључиво нашо искључивом одговорношћу и припада следећем производу.

2.1. Назив производа

2.2. модел бр.

3. Директиве

3.1. Примјењени хармонизовани стандарди

4. Потпис

4.1. Датум издавања